



ETABEL : LE SUR-MESURE A VOTRE SERVICE

NEW

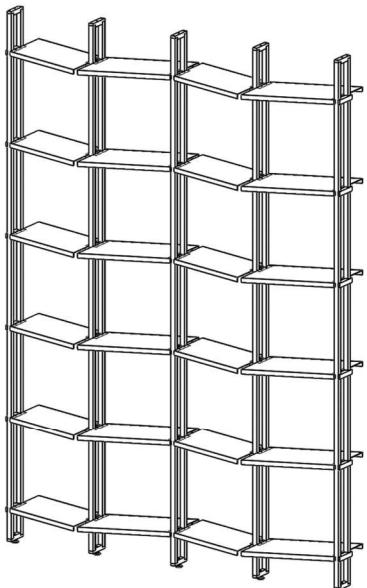
La structure Etabel révolutionne le système de crémaillères classiques grâce à ses **pince de fixation innovantes**, qui permettent de déplacer les tablettes au millimètre près, sans besoin de perçages apparents. Une solution astucieuse, au service d'un **design parfait**.

Entièrement réalisée en **aluminium anodisé**, la structure Etabel allie légèreté et résistance, tandis que la finesse de son profil lui procure une silhouette aussi aérienne que contemporaine.

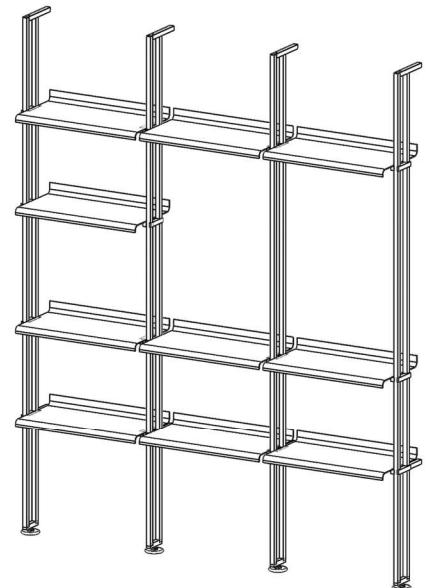
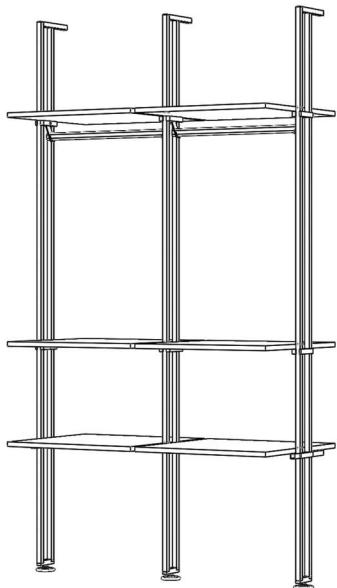
Dressing ou bibliothèque, structure murale ou séparateur d'espace du sol au plafond, **vous avez carte blanche** pour dessiner la solution adaptée à votre besoin, et faire d'Etabel une **composition unique**.



ACCROCHE AU PLAFOND



ACCROCHE AU MUR



Montant



Tablette



Pince



Tringle



Vérin de réglage



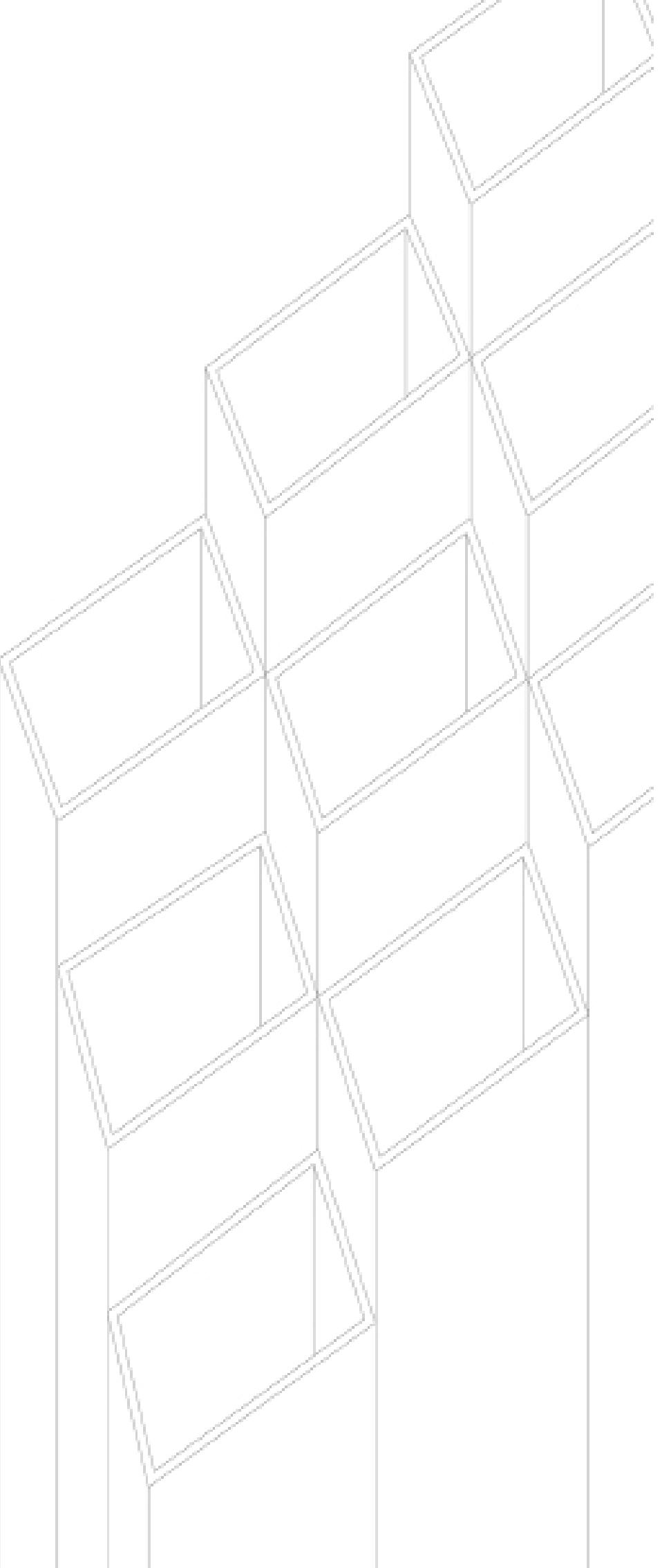
Pièce	Dimensions	Traitement	Coloris	Eclat	PU €HT
Montant complet plafond	L.100 x l.20 x H.2500 mm	Brossé	Nickel	Satiné	104,81
Montant complet mur	L.345 x l.20 x H.2300 mm	Brossé	Nickel	Satiné	109,63
Pince extrémité	L.104 x l.50 x H.20 mm	Brossé	Nickel	Satiné	25,96
Pince intermédiaire	L.104 x l.40 x H.20 mm	Brossé	Nickel	Satiné	30,26
Tablette	L.470 x l.230 x ep.2 mm	Brossé	Nickel	Satiné	54,85
Tringle	L.400 x Ø 20 mm	Brossé	Nickel	Satiné	26,21
Tarif composition au recto (L.1600xL.365xH.2300 mm)					2661,79

Tarifs indicatifs. Ces tarifs peuvent varier en fonction des quantités et des finitions souhaitées.
Design C+B Lefebvre. Modèles déposés.

L'ALUFACTURE

hello@alufacture.fr
www.alufacture.fr

L'ALUFACTURE



SOMMAIRE SUMMARY

Présentation	— 4 —	— 4 —	<i>Presentation</i>
Mobilier	— 8 —	— 8 —	<i>Furniture</i>
Décoration	— 22 —	— 22 —	<i>Decoration</i>
Designers	— 32 —	— 32 —	<i>Designers</i>

L'Alufacture, un hommage à notre métier *L'Alufacture, a tribute to our craft*

L'Alufacture évoque l'alliance entre l'aluminium et les métiers qui le façonnent. On remémore ainsi le lien essentiel entre un matériau brut et le savoir-faire de celui qui le travaille, on exprime l'osmose entre un métal et son orfèvre.

Fondés en 1938, les ateliers de l'Alufacture travaillent l'aluminium sous toutes ses coutures. Modelé avec finesse et exigence, ce métal autrefois précieux donne naissance à des collections uniques, résultant tantôt de l'art, tantôt de la technique. En mariant l'habileté de leurs mains à la maîtrise de leurs machines, nos équipes transforment les esquisses de nos designers en objets toujours plus inattendus.

Installés en Champagne, nos ateliers cultivent depuis plus de 80 ans une tradition de qualité qui fait écho à nos valeurs : le serment d'un produit authentique, la promesse d'une élégance à la française.

L'Alufacture evokes the alliance between aluminium and the craftsmen that fashion it. Thus we remind ourselves of the essential link between a raw material and the savoir-faire of those who work it, exemplifying the osmosis between a metal and its metallurgist.

Founded in 1938, the workshops of L'Alufacture work every aspects of aluminium. Modelled with deftness to our own high standards, this once-precious metal allows us to offer unique collections born of both art and technique. By combining their skilled hands with their mastery of machines, our teams transform the sketches of our designers into ever more unexpected objects.

Established in France, our workshops have cultivated for more than 80 years a tradition of quality which echoes our values : the pledge of an authentic product, the promise of French elegance.





L'aluminium comme fer de lance *Aluminium, a cutting-edge material*

D'une légèreté incomparable, l'aluminium est un métal aux qualités multiples. Il allie notamment durabilité et résistance, bravant avec succès le quotidien aussi bien que le temps qui passe.

Notre secret ? L'anodisation. Anodisé avec expertise, l'aluminium révèle toute l'étendue de ses possibilités. La matière se pare d'une strate protectrice qui le fortifie et le sublime : la couleur, infusée dans le métal, acquiert une profondeur inimitable tout en laissant transparaître le caractère de la matière. Travaillé à l'aide de processus propres et responsables, l'aluminium anodisé se forge entre nos mains en collections éco-conçues, entièrement recyclables et extrêmement durables.

Témoins de notre savoir-faire, les collections de l'Alufacture traversent ainsi les décennies et se transmettent de génération en génération.

Though incomparably light, this metal with multiple qualities nevertheless combines durability and resistance, to stand the demands of daily life as well as the passage of time.

Our secret ? Anodization. Skillfully anodized, aluminium reveals the full extent of its possibilities. The material is adorned with a protective layer that strengthens and beautifies it : infused into the metal, the colour acquires an inimitable profundity while letting the nature of the material shine through. Manufactured thanks to clean processes, anodized aluminium is forged in our hands into eco-designed, extremely durable and entirely recyclable collections.

Bearing witness to our savoir-faire, our collections thus weather decades and are passed on from generation to generation.

MOBILIER FURNITURE

 Disponible sur-mesure
Tailor-made possibility

 Fabriqué en France
Made in France

 Produit éco-conçu
Eco-designed product



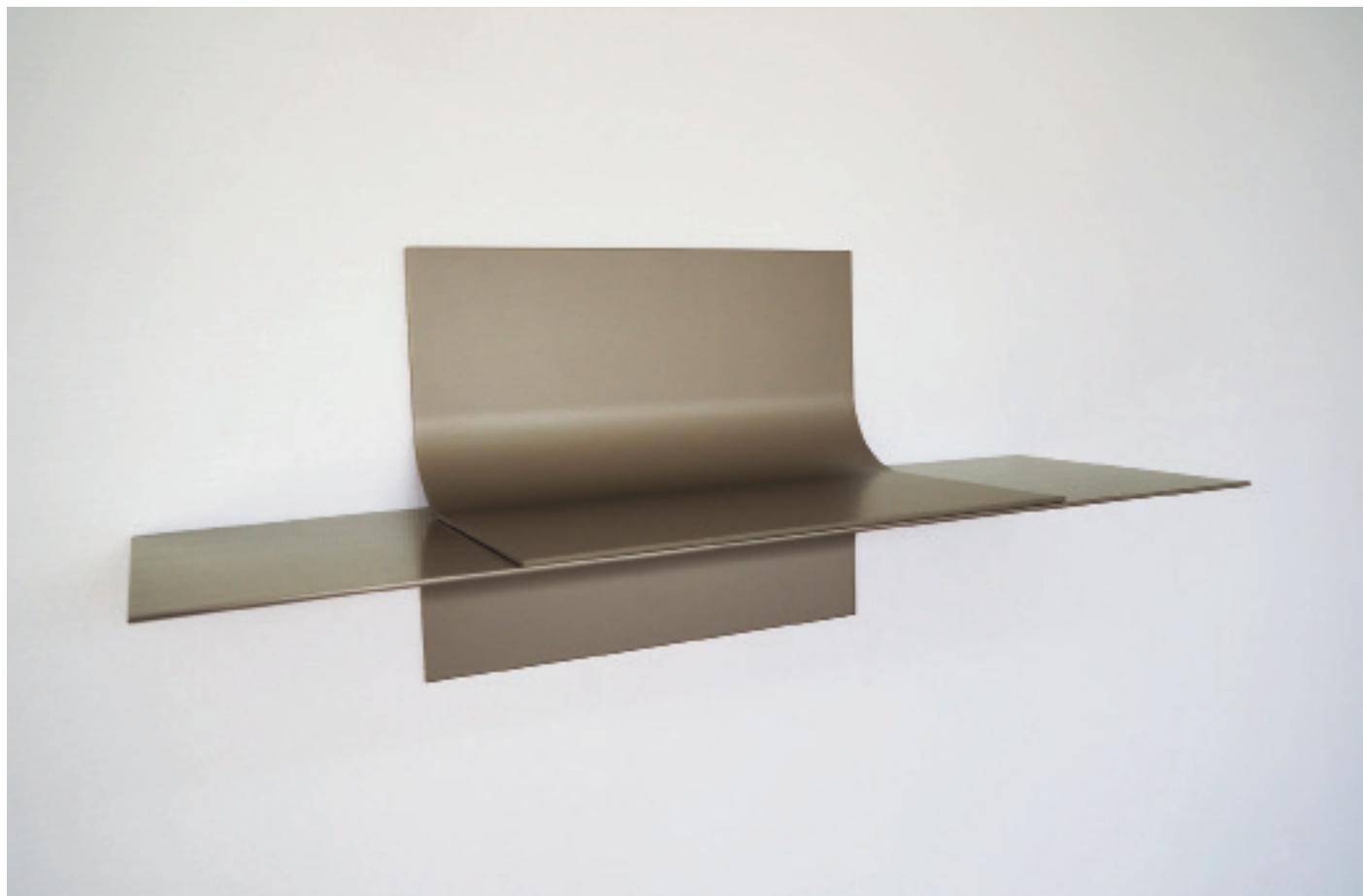
ALSTRA
Design L'Alufacture

Séparateur d'espace / Space divider L.340 x l.2 x H.250 cm

Dans un environnement aux tons neutres, le dessin géométrique d'Alstra suscite un contraste affirmé. Ses fixations délicates créent l'illusion d'une structure érigée au sol, s'élevant en toute légèreté.

In an environment of neutral tones, Alstra's geometric design creates a strong contrast. Its discreet fixings create the illusion of a structure placed on the ground, which rises in a light and airy way.





COLLAGE
Design Bling Studio

Etagère murale / Wall shelf L.60 x l.20 x H.25,9 cm

Entre jeux de courbes et nuances de finitions, l'étagère murale Collage illustre avec une simplicité apparente les plus belles facettes de l'aluminium : l'art de faire d'un métal brut, un objet de prestige.

In playing with curves and nuances of finishes, the Collage wall shelf illustrates with apparent simplicity the most beautiful facets of aluminium : the art of create a prestigious object from a raw material.

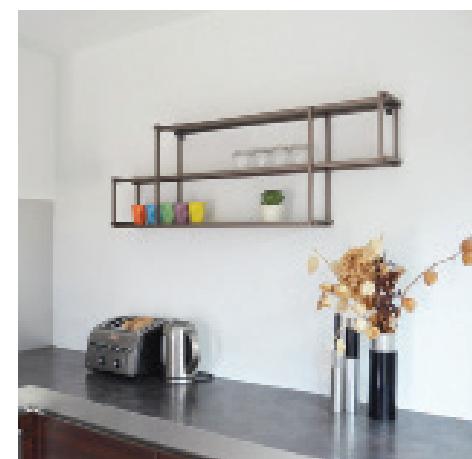


REGULA
Design C+B Lefebvre

Etagère murale / Wall shelf L.122 x l.16,7 x H.44 cm

L'étagère murale Regula est idéale au-dessus d'un plan de travail. Ses lignes aériennes font écho à son apesanteur et l'utilisation de l'aluminium anodisé, riche en pigments et en reflets, pimente la pureté de son design.

With its shallow depth, the Regula wall shelf is ideal above a worktop. Its airy lines exalt its weightlessness and the use of anodized aluminium, rich in pigments and reflections, spices up the pureness of its design.





REGULA 400
Design C+B Lefebvre

Bout de canapé / Cocktail table L.40 x l.33,5 x H.55 cm
Disponible en / Available in H.55, 85, 125, 165, 205 cm

Au premier coup d'oeil, c'est l'humilité des lignes qui capte le regard. Puis, lorsque l'on s'y attarde, c'est la subtilité des détails qui le retient : la profondeur du métal, la finesse du dessin, la richesse des éclats de lumière.

At first glance it's the modesty of the lines that catches the eyes. Then, once our gaze lingers, it is the subtlety of the details that seduces us : the profundity of the metal, the finesse of the design, the richness of the highlights.



REGULA 600
Design C+B Lefebvre

Meuble d'appoint / Side furniture L.60 x l.33,5 x H.125 cm
Disponible en / Available in H.55, 85, 125, 165, 205 cm

Faire d'une délicatesse technique, une impulsion esthétique : sans soudure, les meubles Regula sont dotés d'un système d'assemblage dont l'efficience défie l'élégance.

Assembled without welds, our Regula furniture is the result of a design process that combines efficiency and elegance. It brings technical sophistication to the aesthetic impetus.





REGULA 800
Design C+B Lefebvre

Bibliothèque / Bookshelf L.80 x l.33,5 x H.165 cm
Disponible en / Available in H.55, 85, 125, 165, 205 cm

Avec ses lignes éthérées et la perfection de ses finitions, la collection Regula redonne à l'aluminium ses lettres de noblesse. Elle transcende le profil, et l'érige en objet résolument contemporain.

With its ethereal lines and the perfection of its finishes, the Regula collection gives aluminium back its reputation of excellence. It transcends the profile, and sets it up as a resolutely contemporary object.

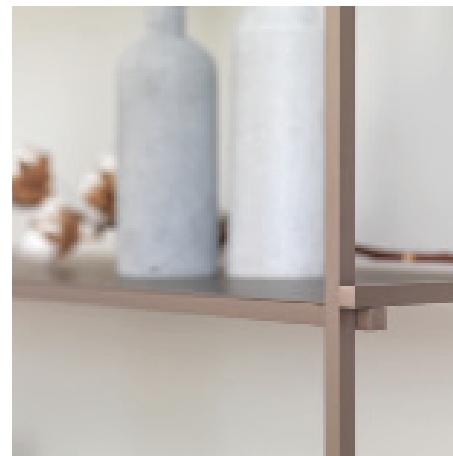


REGULA 1200
Design C+B Lefebvre

Console / Console table L.120 x l.33,5 x H.85 cm
Disponible en / Available in H.55, 85, 125, 165, 205 cm

Meubler en laissant l'espace s'exprimer, ranger en laissant l'atmosphère respirer : c'est tout l'enjeu des meubles Regula, qui préservent votre espace et mettent en valeur vos plus beaux objets.

Furnish while allowing space to express itself, store while letting the atmosphere breathe. This is what Regula furniture is all about : it preserves your space, and highlights your most beautiful objects.




REGULA ART DECO
Design C+B Lefebvre

Etagère murale / Wall shelf L.122 x l.16,7 x H.44 cm

En s'inspirant du style architectural phare des années 1920, la collection Art Déco sublime les lignes de Regula. Tracés rectilignes, coloris inédits : un dessin pur, twisté par un grain de folie.

By playing with the codes of the flagship architectural style of the 1920's, the Art Deco collection sublimates Regula's lines. Straight drawing, original colours : a pure design, twisted by a touch of extravagance.


REGULA ART DECO
Design C+B Lefebvre

Bibliothèque / Bookshelf L.120 x l.33,5 x H.205 cm

Dans cette édition Art Déco, la bibliothèque Regula se pare d'une finition Or Astral et Noir Obscur. Clin d'oeil à ce mouvement iconique du XXème siècle, elle s'approprie avec élégance ordre, couleur et géométrie.

In this Art Deco edition, the Regula bookshelf is adorned with an Or Astral and Noir Obscur finish. As a reference to this iconic movement of the 20th century, it elegantly makes order, colour and geometry its own.





TREXA
Design C+B Lefebvre

Table basse / Cocktail table L.96 x l.96 x H.35 cm

Avec ses lignes hexagonales, Trexa s'impose comme le point d'orbite de notre collection de tables basses. Une pièce majeure autour de laquelle gravite, tel un satellite, le petit modèle de la gamme.

With its timeless hexagonal design, Trexa stands out as the orbiting point of our cocktail tables collection. A masterpiece, around which revolves the other model of the range, such as a satellite.

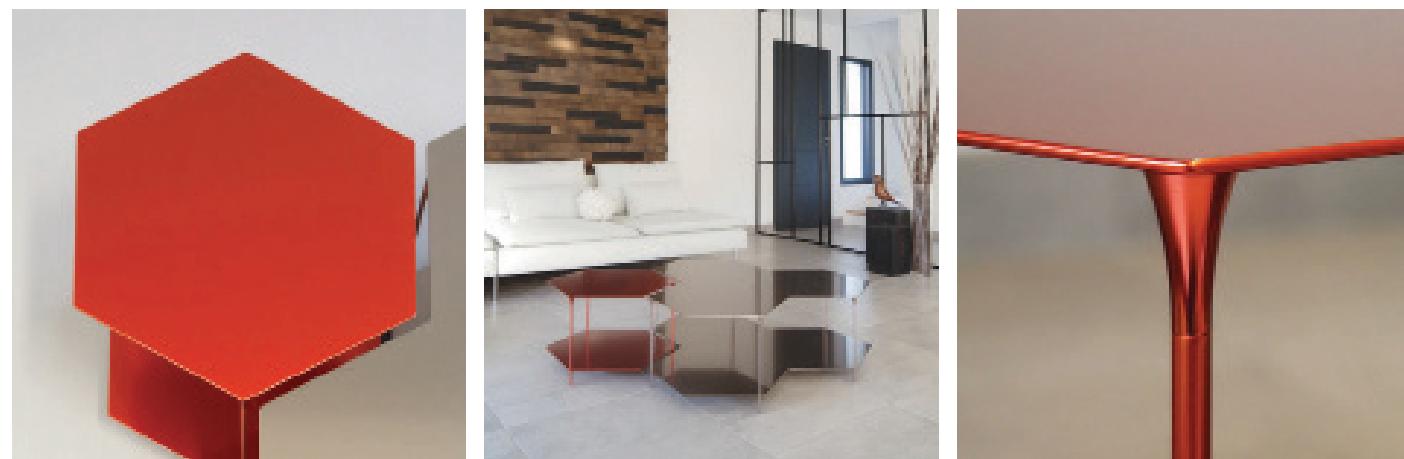
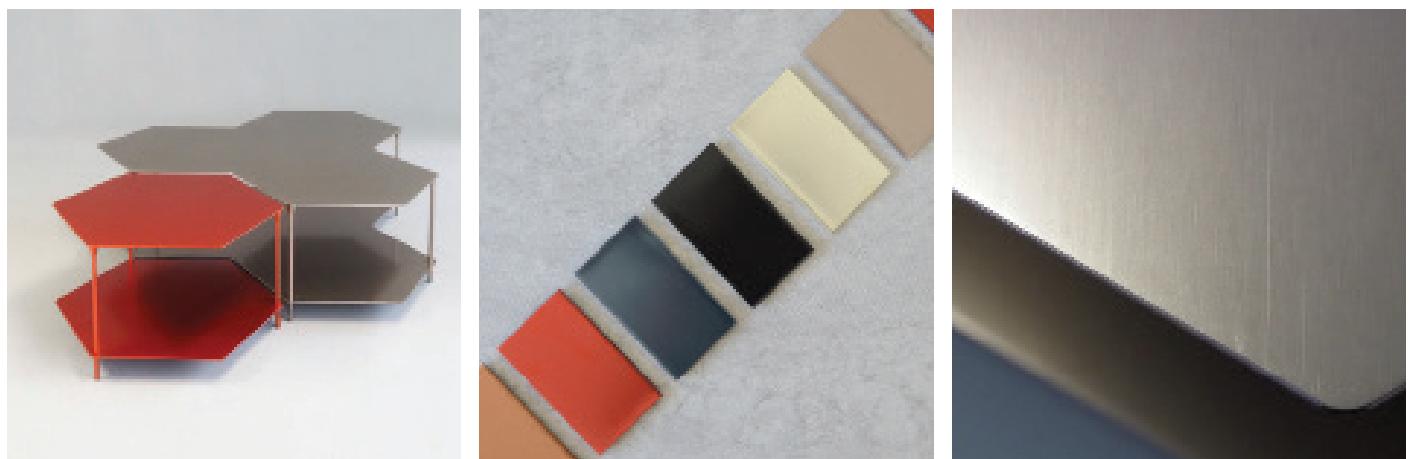


EXA
Design C+B Lefebvre

Table basse / Cocktail table L.55 x l.48 x H.35 cm

Multiplication des couleurs, addition des formes : Exa se décline aussi bien seule que juxtaposée à la table Trexa. Les formes s'assemblent et se déplacent, créant un décor à géométrie variable.

With even more colours and additional forms, Exa can stand alone or alongside the Trexa cocktail table. The different shapes can be combined to create a decorative ensemble of variable geometry.



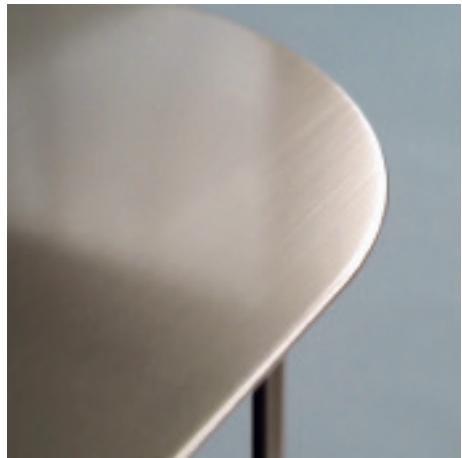
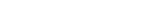


ATOME
Design C+B Lefebvre

Table basse / Cocktail table L.48 x l.48 x H.35 cm

Grace à sa ligne astucieuse, Atome prend aisément place aux côtés de vos meubles. La finesse du dessin reflète la légèreté de ce meuble nomade, qui se pivote et se déplace au gré de vos envies.

Thanks to its clever lines, Atome easily takes place alongside your furniture. The finesse of the design reflects the lightness and mobility of this furniture, which rotates and moves around according to your desires.



DÉCORATION DECORATION

 Disponible sur-mesure
Tailor-made possibility

 Fabriqué en France
Made in France

 Produit éco-conçu
Eco-designed product



REGULA
Design L'Alufacture

Serre-livres / Bookend L.21,2 x l.15 x H.15 cm

Minimalistes, fonctionnels, les serre-livres en aluminium Regula habillent vos étagères avec finesse et discréction. Ils se fondent à votre décoration, laissant une place d'honneur à vos plus beaux ouvrages.

Minimalist and functional, Regula aluminium bookends dress your shelves with elegance and discretion. They blend in with your decoration, giving pride of place to your favorite books.



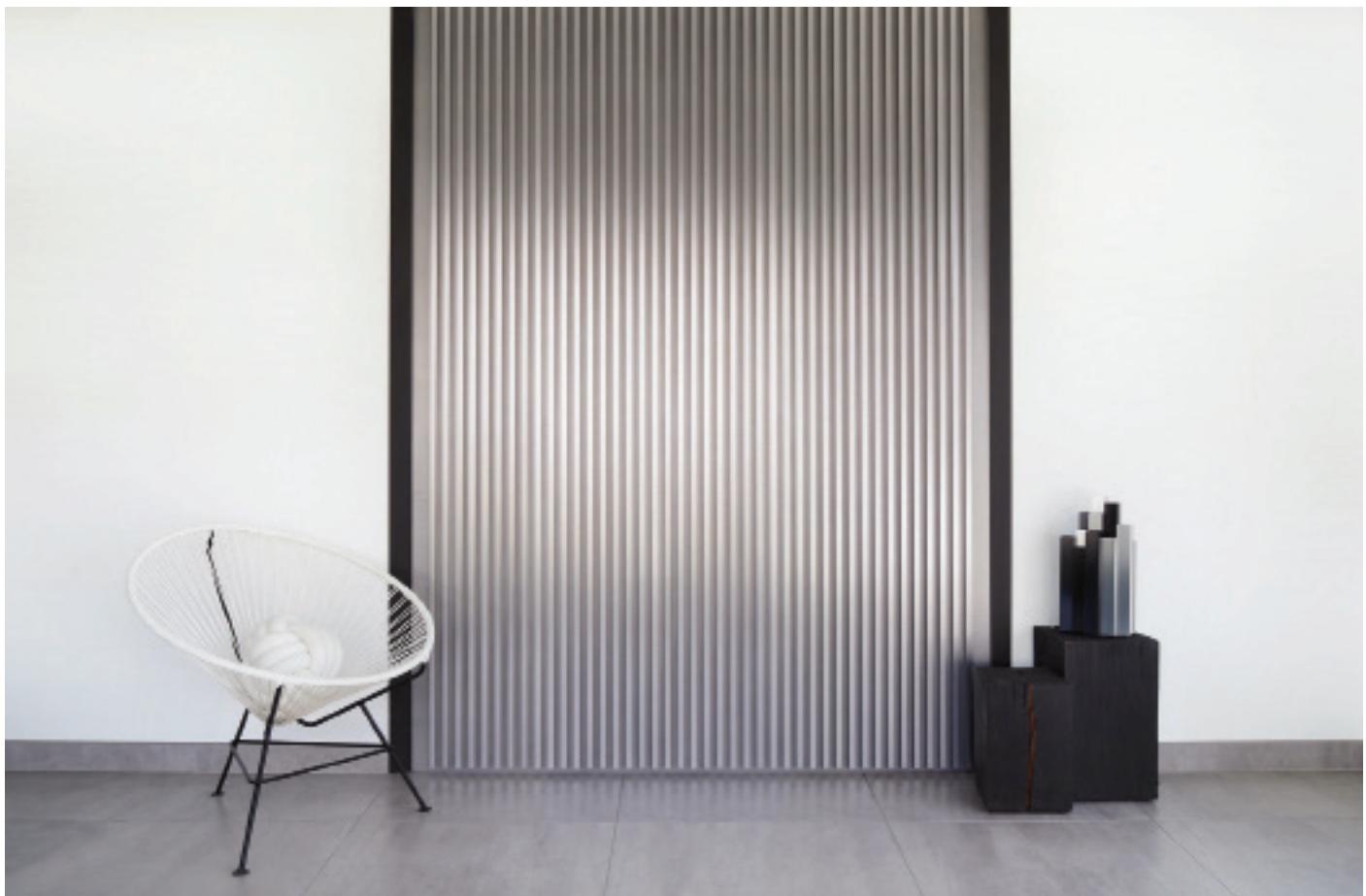


PAUSE
Design At-Once

Miroir mural / Wall mirror Ø63 x H1 cm

Grâce à son fin jeu d'escalier, le miroir Pause se met en scène en faisant vibrer la matière avec subtilité. La lumière voyage entre verre et métal, en sublimant leur nature par la richesse de ses reflets.

In playing with the idea of accumulation, the Pause mirror takes center stage by subtly vibrating the material. Light travels from glass to metal, sublimating their nature by the richness of its reflections.

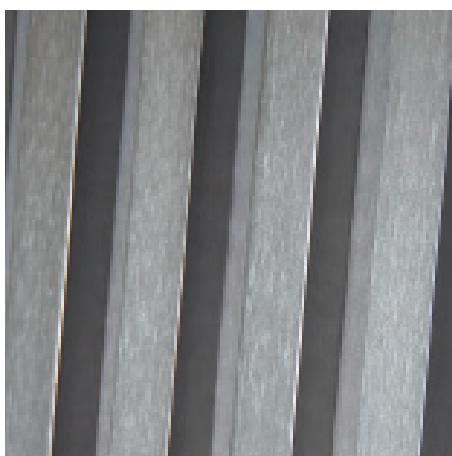


INFINITÉ
Design L'Alufacture

Panneau décoratif / Decorative panel
Dimensions sur-mesure / Tailor-made dimensions

Sa myriade de tubes en aluminium offre au panneau Infinité une allure à la fois moderne et intemporelle. L'ombre et la lumière se répondent, faisant fluctuer les reflets métalliques au gré du jour.

With its myriad of aluminium tubes, the Infinité decorative panel gives your interior a modern and timeless look. Light and shadow respond to each other, varying the metallic reflections with the day.



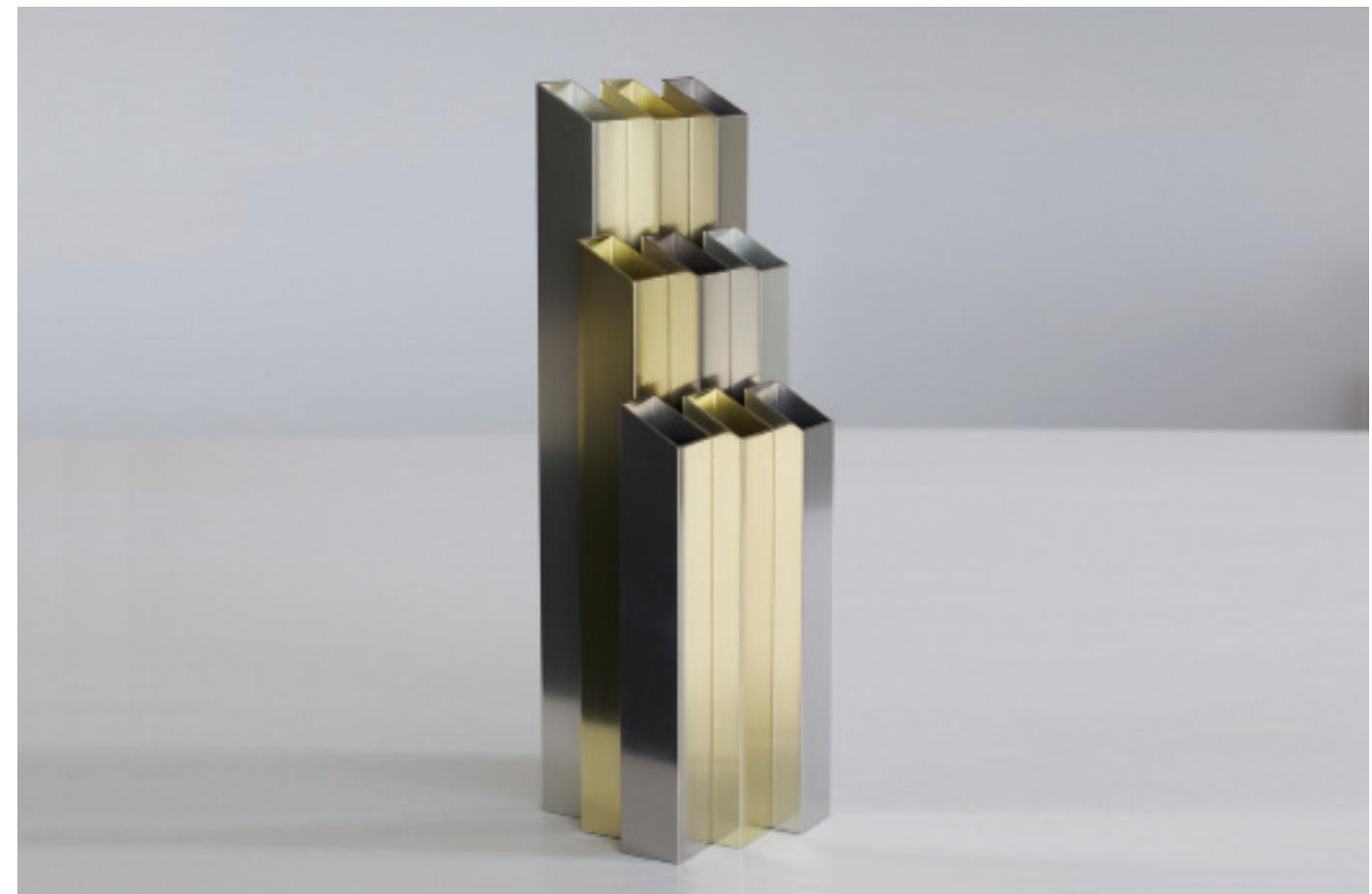


BUILDING
Design C+B Lefebvre

Vase sculptural / Sculptural vase L.20 x l.16 x H.40 cm

Building est composé d'une accumulation de blocs d'aluminium. Les différents volumes se reflètent les uns dans les autres comme ils reflètent leur environnement, exprimant une harmonie majestueuse.

Building is a contemporary vase composed of an accumulation of aluminium oblongs. The different volumes mirror each other as they do their surroundings, suggesting a majestic harmony.



NOVEM
Design C+B Lefebvre

Vase sculptural / Sculptural vase L.16 x l.16 x H.45 cm

Avec Novem, la lumière est alliée de la brillance. L'ordre et le décalage produisent des reflets déstructurants, faisant varier avec douceur le camaïeu doré des prismes d'aluminium.

Light is one with brilliance in the Novem vase. Order and irregularity produce abstract reflections and delicate variations of this monochromatic composition, touched by highlights of gold.





ORGUE
Design C+B Lefebvre

Vase sculptural / Sculptural vase L.12 x l.12 x H.45 cm

Orgue est un vase composé de neuf prismes d'aluminium ; unique, chaque prisme est pourtant la représentation de l'ensemble. A la fois hétéroclite et homogène, la contradiction produit l'élégance.

Orgue is a vase made up of nine coloured aluminium prisms ; each prism is an echo of the ensemble and yet is unique in size and colour. From this opposition of uniformity and individuality emanates elegance.



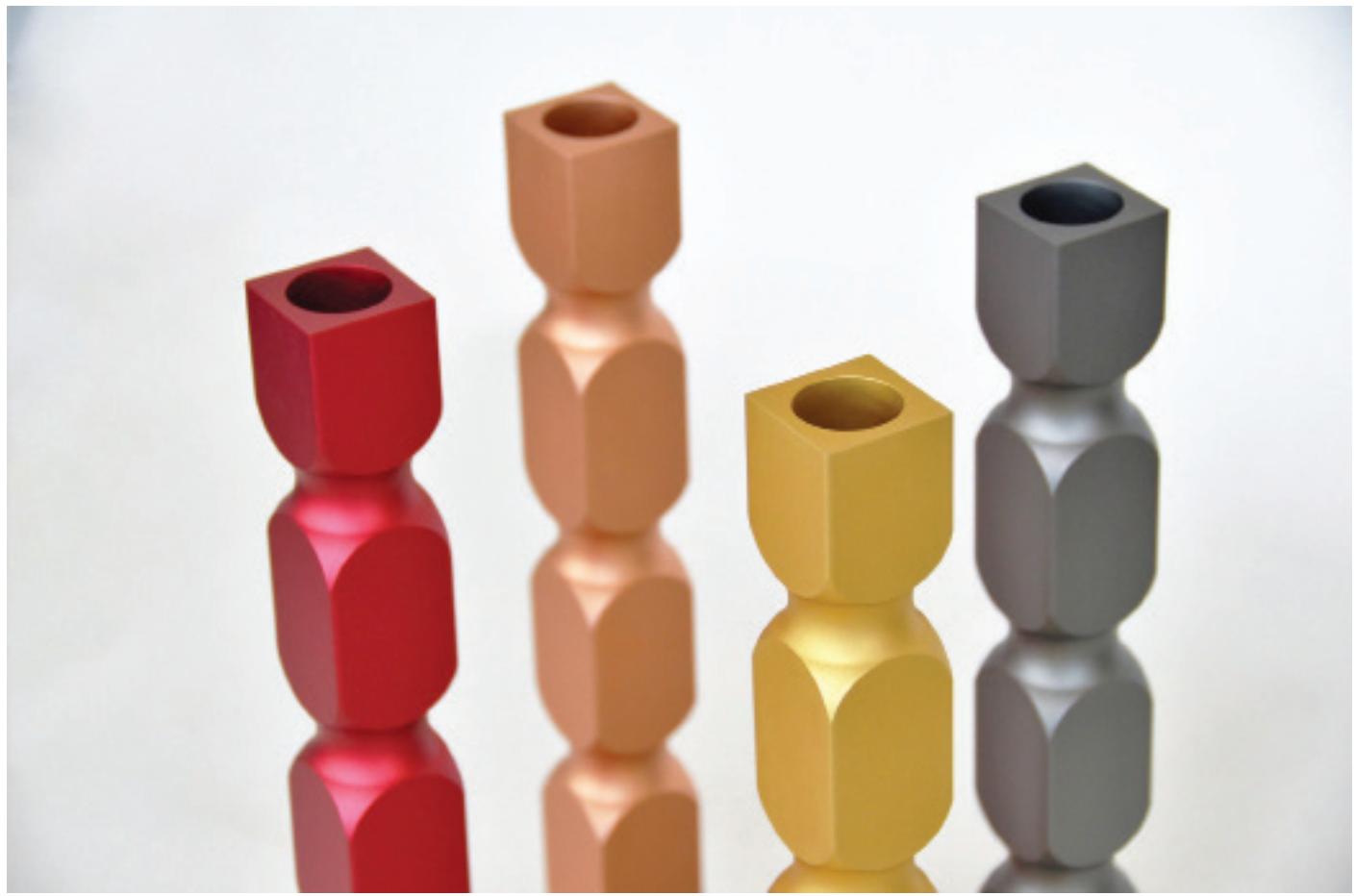
BABEL
Design C+B Lefebvre

Set de 3 vases / Set of 3 vases L.19 x l.9 x H.33 cm

Babel est une collection de vases composés de cylindres d'aluminium tantôt mats, tantôt brillants. Complémentaires et contrastés, ils se déclinent aussi bien seuls qu'en résonnance les uns avec les autres.

Babel is a collection of three cylindrical aluminium vases that complement and contrast. Alternating between matte and brilliant finishes, each of them can be used on its own as well as in resonance with each other.





BALOUGIE
Design C+B Lefebvre

Set de 4 bougeoirs / Set of 4 candlesticks L.8 x l.8 x H.30 cm

Balougie est une collection de chandeliers en aluminium colorés. Satiné, le métal se pare d'une robe veloutée, exprimant ainsi une douceur complémentaire à sa fonction.

Balougie is a set of four candlesticks in satin-finished coloured aluminium. Here the metal assumes an almost velvety smoothness with a softness that complements the objects' function.



BALOUGIE NOIR EDITION
Design C+B Lefebvre

Bougeoir / Candlestick L.8 x l.8 x H.30 cm

Dans sa version Noir Edition, le chandelier Balougie s'habille d'un coloris noir profond et d'une finition audacieuse. Grenaillé, le métal s'accapare tous les reflets, révélant ainsi ses multiples facettes.

In its Noir Edition version, the Balougie candlestick is adorned with a deep black colour and a bold finish. Shot-blasted, the metal captures all the reflections, thus revealing its multiple facets.



DESIGNERS DESIGNERS



C+B LEFEBVRE

Catherine & Bruno Lefebvre

Depuis plus de 20 ans, Catherine et Bruno signent leurs collections «C+B Lefebvre». Leur passion du matériau et leur capacité à lui offrir de nouvelles perspectives sont à l'origine des premières collections de l'Alufacture.

For the last 20 years, Catherine and Bruno have been designing their products under their own label. Their passion for the material and their ability to offer it new perspectives are at the origin of our first collections.

www.cplusblefebvre.com



AT-ONCE

Nelson Alves & Maxence Boisseau

Passionnés de décoration, Nelson et Maxence fondent en 2008 le Studio At-once. Leur philosophie fait écho à celle de l'Alufacture : créer des ponts essentiels entre process industriels et art de vivre.

Decoration lovers above all, Nelson and Maxence created in 2008 the At-once studio. Their philosophy echoes that of l'Alufacture : creating essential bridges between industrial processes and the art of living.

www.at-once.fr



BLING STUDIO

Anaïs Maillard & Charles Corthier

Le travail d'Anaïs et Charles reflète leur vision du design : une approche artistique de la discipline. Partant d'observations quotidiennes, leurs produits traduisent une réalité marquée par des souvenirs et des sensations.

Anaïs and Charles's work reflects their idea of design : an artistic approach of the discipline. Starting from daily observations, their productions are focused on translating a reality marked by memories and sensations.

www.blingstudio.fr

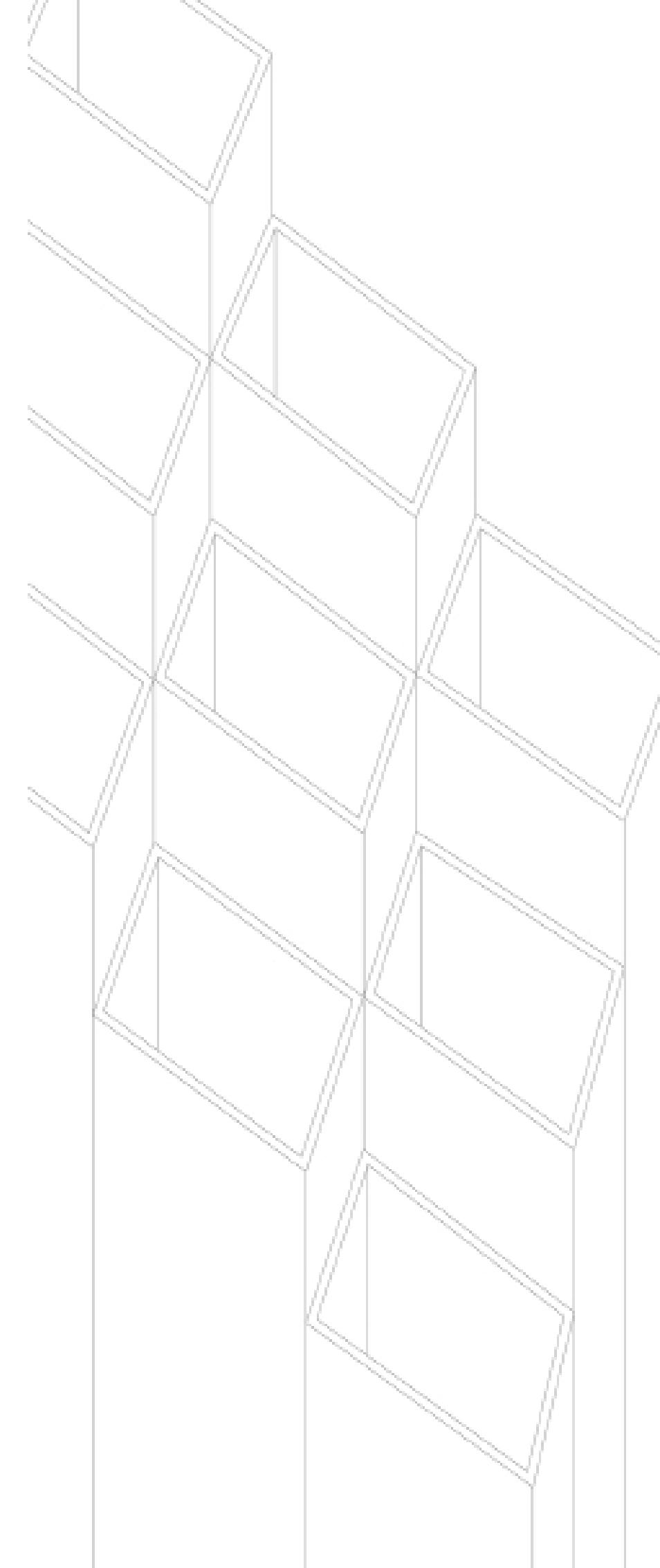
CONTACT

L'Alufacture, 1 Rue Vauban, 44000 Nantes, France
+33 (0)7 69 40 85 95 / hello@alufacture.fr

www.alufacture.fr

Crédits photo / Photo credits

P5 : Frédéric Laurès / P6 : Eleven Studio Photo / P12 - P15 : Oioo Studio (packshot) / P13 : Oioo Studio (photos 2 & 3) / P12 & 15 : Eleven Studio Photo (photos 2 & 3) / P21 : Michel Gibert / Autres : L'Alufacture
Photos non contractuelles / Non-contractual pictures





www.alufacture.fr



L'Alufacture



alufacture



@Alufacture



L'Alufacture

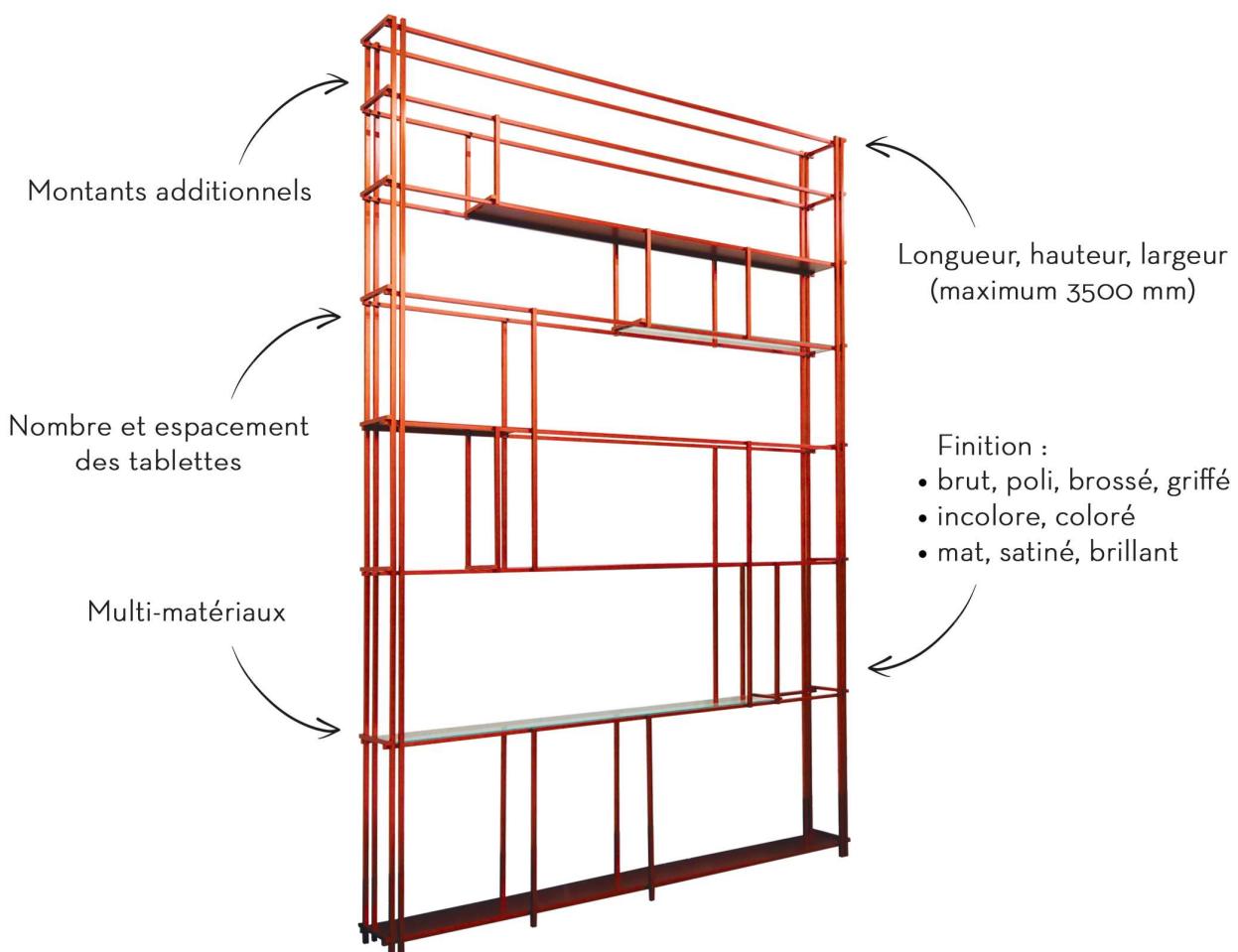
L'ALUFACTURE

REGULA : LE SUR MESURE A VOTRE SERVICE



Le système Regula base sa rigidité sur un assemblage mécanique par vissage. En déclinant ce principe de perpendicularité entre montants et traverses, **le système se plie à toutes vos envies.**

Meuble sur pied, structure murale ou bien séparateur d'espace jusqu'au plafond : **vous avez carte blanche** pour dessiner la structure adaptée à votre besoin, et faire de Regula un meuble unique.



L'Alufacture vous accompagne dans la conception de votre projet : contactez-nous !
hello@alufacture.fr



www.alufacture.fr



L'Alufacture



alufacture



@Alufacture



L'Alufacture